

Zetel	Als werkgever — au titre d'employeur	als werknemer (arbeider) — au titre de travailleur (ouvrier)	als werknemer (bediende) — au titre de travailleur (employé)	als zelfstandige — au titre d'indépendant	Siège
Mechelen	9	5	4	8	Malines
Oudenaarde	12	7	5	12	Audenaerde
Verviers-Eupen	14	8	6	12	Verviers-Eupen
Namen-Dinant	16	9	7	12	Namur-Dinant
Nijvel	15	9	9	12	Nivelles
Hoei	7	4	3	6	Huy
Aarlen-Neufchâteau-Marche-en-Famenne	17	10	7	13	Arlon-Neufchâteau-Marche-en-Famenne

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 november 1994;

Art. 3. Onze Minister van Justitie, Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid en Onze Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 février 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
M. WATHELET

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

De Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,
A. BOURGEOIS

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er novembre 1994.

Art. 3. Notre Ministre de la Justice, Notre Ministre de l'Emploi et du Travail et Notre Ministre des Petites et Moyennes Entreprises sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 février 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
M. WATHELET

La Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

Le Ministre des Petites et Moyennes Entreprises,
A. BOURGEOIS

N. 94 — 554

[S-C — 12941]

18 FEBRUARI 1994

Koninklijk besluit tot omschrijving van de aard van het slechte weder dat het werk onmogelijk maakt (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, inzonderheid op artikel 50, tweede lid;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van het Fonds tot vergoeding van de in geval van sluiting van ondernemingen ontslagen werknemers;

Gelet op het advies van de Nationale Adviesraad;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het noodzakelijk is zonder uitstel de aard van het slechte weder dat de uitvoering van het werk onmogelijk maakt, te omschrijven, teneinde de werkgevers tijdens de komende periode in de mogelijkheid te stellen de uitvoering van de arbeidsovereenkomst wegens slecht weder te schorsen;

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 3 juli 1978, *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 1978.

F. 94 — 554

[S-C — 12941]

18 FEVRIER 1994

Arrêté royal définissant la nature des intempéries qui empêchent le travail (1)

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, notamment l'article 50, alinéa 2;

Vu l'avis du Comité de Gestion du Fonds d'indemnisation des travailleurs licenciés en cas de fermeture d'entreprises;

Vu l'avis du Conseil national du Travail;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire de définir sans retard la nature des intempéries qui empêchent le travail afin de permettre aux employeurs de suspendre l'exécution du contrat de travail pour cause d'intempéries pour la période à venir;

(1) Référence au *Moniteur belge* :

Loi du 3 juillet 1978, *Moniteur belge* du 22 août 1978.

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Onder slecht weder wordt verstaan de weersomstandigheden waarvan de werkgever door middel van een mededeling aan de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, overeenkomstig de procedure van artikel 2, aantoon dat het, gezien de aard van het werk, de uitvoering van het werk onmogelijk maakt.

Art. 2. Voor elke kalendermaand waarin de uitvoering van de arbeidsovereenkomst wegens het slechte weder geschorst is, moet de werkgever, uiterlijk de eerste gewone activiteitsdag na de eerste dag waarop de arbeidsovereenkomst effectief geschorst werd wegens het slechte weder, met een ter post aangetekend schrijven of bij telefax bericht aan het werkloosheidsbureau van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening van de plaats waar de onderneming gevestigd is, mededeling doen van:

1° de naam, het adres en het R.S.Z.-nummer van de werkgever of de onderneming;

2° de naam, de voornaam en het rijksregisternummer van de werkloos gestelde werkmans;

3° de eerste dag waarop de arbeidsovereenkomst in de beschouwde maand geschorst wordt wegens het slechte weder;

4° het volledig adres van de plaats waar de werkloos gestelde werkmans die dag normaal zou gewerkt hebben;

5° de aard van het slechte weder op dat ogenblik;

6° de aard van het op dat ogenblik in uitvoering zijnde werk;

7° de reden waarom de uitvoering van het werk onmogelijk is, gezien de aard van het slechte weder en van het werk dat moet uitgevoerd worden.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid kan een andere wijze van mededeling gelijkstellen met de mededeling bij een ter post aangetekend schrijven.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 maart 1994.

Art. 4. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit .

Gegeven te Brussel, 18 februari 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Mevr. M. SMET

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Par intempéries il faut entendre les conditions atmosphériques dont l'employeur démontre, moyennant information à l'Office National de l'Emploi, conformément à la procédure fixée à l'article 2, qu'elles rendent impossibles l'exécution du travail, étant donné la nature de ce travail.

Art. 2. Pour chaque mois civil au cours duquel le contrat de travail est suspendu pour cause d'intempéries, l'employeur est tenu, au plus tard le premier jour d'activité normale après le premier jour pendant lequel le contrat de travail a effectivement été suspendu pour cause d'intempéries, de communiquer par lettre recommandée à la poste ou par télécopie, au bureau du chômage de l'Office National de l'Emploi du lieu où est située l'entreprise:

1° le nom et l'adresse et le numéro O.N.S.S. de l'employeur ou de l'entreprise;

2° le nom, le prénom et le numéro de registre national de l'ouvrier mis en chômage;

3° le premier jour à partir duquel le contrat de travail est suspendu pour cause d'intempéries au cours du mois considéré;

4° l'adresse complète du lieu où l'ouvrier mis en chômage aurait normalement travaillé ce jour;

5° la nature des intempéries à ce moment;

6° la nature du travail en cours à ce moment;

7° la raison pour laquelle l'exécution du travail est impossible étant donné sa nature et celle des intempéries.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail peut assimiler un autre mode de communication à une communication par lettre recommandée à la poste.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er mars 1994.

Art. 4. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 février 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

Mme M. SMET

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 94 — 555

26 JANUARI 1994. — Decreet houdende bekrachtiging van het besluit van de Vlaamse regering van 15 september 1993 betreffende de aanduiding van beschermde duingebieden en voor het duingebied belangrijke landbouwgebieden (1)

De Vlaamse Raad heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Artikel 1. Dit artikel regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 107^{quater} van de Grondwet.

Art. 2. Het besluit van de Vlaamse regering van 15 september 1993 betreffende de aanduiding van beschermde duingebieden en voor het duingebied belangrijke landbouwgebieden is bekrachtigd met uitwerking op 17 september 1993, datum van zijn inwerkingtreding.

Deze bekrachtiging geldt tot 31 december 1994. Na het beëindigen van de inventaris tot op perceelsniveau en na het daarmee gepaard gaande openbaar onderzoek legt de Vlaamse Raad de beschermde duingebieden en voor het duingebied belangrijke landbouwgebieden vast.

(1) Zitting 1992-1993.

Stukken. — Voorstel van decreet 403 — nr. 1. — Amendement 403 — nr. 2.

Zitting 1993-1994.

Amendementen 403 — nrs. 3 en 4. — Verslag 403 — nr. 5.

Handelingen. — Bespreking en aanneming. — Vergaderingen van 13 januari 1994.